

GR/ISSUE SLIP

SHPMT.REF.NO.:293875

19.04.2023-09:28

Page 01.1

VENDOR -PLANT: 0003
-NO: 0000008003RECIPIENT -PLANT-CUST: 0100
-NUMBER: 30005665UNLOADING POINT: 14248
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck Forwardi
CARRIER: SCHWEITZER GMB
-NUMBER:
SHPMT-GRS WEIGHT: 19.759
CONTAINER ID:Magna PT B.V. & Co. KG
Hermann-Hagenmeyer-Strasse
D-74749 ROSENBERG
DEUTSCHLANDMAGNA PT S.p.A.
VIA DEI CICLAMINI 4
I-70026 MODUGNO

DN-NO	REF.NO. -CUST.	QTY	UoM	U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	PUR.ORD.NO.
-DATE	REF.NO. -VENDOR				ADDIT.DATA-VENDOR	
-ITM	PACK.MATL	-QTY	-NUMBER	CUST	MAX. NO.	-NUMBER VENDOR
						CONSIGNMENT
7293682	2501440235	1.080	PC	S/	Speed Gear 1st cpl	5500045776
20.04.2023	2501440235				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	8	X	135	TBA-500086	
	P:	72	X	0	TBA-500078	
	P:	8	X	0	TBA-500085	313473
7293683	2501440735	945	PC	S/	Double Gear 2nd/rev cpl	5500045763
20.04.2023	2501440735				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	7	X	135	TBA-500086	
	P:	63	X	0	TBA-500078	
	P:	7	X	0	TBA-500085	313474
7293684	2501441035	810	PC	S/	Speed gear 3rd	5500045764
20.04.2023	2501441035				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	6	X	135	TBA-500086	
	P:	54	X	0	TBA-500078	
	P:	6	X	0	TBA-500085	313475
7293685	2501441435	936	PC	S/	speed gear 4th cpl	5500045765
20.04.2023	2501441435				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	3	X	312	TBA-500086	
	P:	36	X	0	TBA-500079	
	P:	3	X	0	TBA-500085	313476
7293686	2501442035	1.080	PC	S/	speed gear 6th cpl	5500045767
20.04.2023	2501442035				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	3	X	360	TBA-500086	
	P:	3	X	0	TBA-500085	
	P:	36	X	0	TBA-500080	313477
7293687	2501442400	1.485	PC	S/	Speed Gear Rev cpl	5500045768
20.04.2023	2501442400				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	11	X	135	TBA-500086	
	P:	99	X	0	TBA-500078	
	P:	11	X	0	TBA-500085	313478
7293688	2501652000	144	PC	S/	Ring Gear	5500040349
20.04.2023	2501442950				Arnold, Hr. 06295/18-5178 / 06295/18-5104	
010	P:	2	X	72	TBA-500086	
	P:	24	X	0	TBA-500081	
	P:	2	X	0	TBA-500085	313479

GR:

QUANTITY CHECK:

GOODS CHECK:

(1) Versender/Lieferant Magna PT B.V. & Co. KG Hermann-Hagenmeyer-Strasse 74749 Rosenberg (5) Beladestelle G003 / GETRAG RO (8) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer 293875		(3) Empfänger (4) Nr. Versender beim Versand-Spediteur SPEDITIONS-AUFTRAG (6) Datum 20.04.2023 (7) Relations-Nr. (9) Versandspediteur SCHWEITZER GMBH & CO. INTERN. (10) Spediteur-Nr. 91001723 SPEDITION KG CARL-BENZ-STRASSE 23 71634 LUDWIGSBURG Telefon 07141/2451-0 Fax (13) Bordero-/Ladefliste-Nr.				
(11) Empfänger (12) Kunden-Nr. 30005665 MAGNA PT S.p.A. PLANT MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 I-70026 MODUGNO		(14) Anliefer-/Abloadestelle 14248				
(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.-gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7293682	0008			2501440235	224	1.983
7293683	0007			2501440735	196	1.469
7293684	0006			2501441035	168	1.345
7293685	0003			2501441435	102	1.001
7293686	0003			2501442035	88	592
7293687	0011			2501442400	308	1.552
7293688	0002			2501442950	61	519
7293689	0003			2501443135	88	582
(25) Summe: 0096		(26) Rauminhalt cdm/Lademeter 0 CD3		Summen (27) 2757		(28) 19.759
(29) Gefahrgut-Klassifikation				(30) Gefahrgut-Bezeichnung		
(31) Frankatur Frei Frachtführ		(32) Warenwert für SVS/RVS EUR		(33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit EUR		(34) Versender-Nachnahme EUR
(35) Anlagen				(36) Auftrags-Nr. Kunde 5500045776 (37) Kontierung (38) Transportmittel-Nr. (39) LKW-Code (40) Versandart LKW (41) Abrechnungs- (42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers: obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäesem Zustand erhalten. Firmenstempel/Unterschrift		
(43) Uebnahmebestätigung des Fahrers obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäesem Zustand uebernommen. Datum Uhrzeit Unterschrift				(44) Die Sendung enthält Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)		davon getauscht Euro-Flach-Pal.(FP) Euro-Gitter-Pal.(GP)

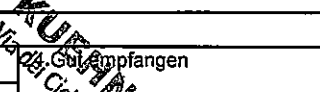
(02) Lieferanten-Nr.

(08) Sendungs-/Ladungs-Bezugsnummer



(18) Zeichen und Nr., Lieferschein-Nr.	(19) Anzahl	(20) Verpackung	(21) SF	(22) Inhalt	(23) Ladem.- gewicht kg	(24) Bruttogewicht kg
7293690	0009			2506443735	248	1.375
7293691	0002			2506444335	58	276
7293692	0016			2506444735	467	2.219
7293693	0008			2506445335	221	2.742
7293694	0002			2506522635	58	293
7293695	0003			2506492050	88	419
7293709	0003			2501493051	102	879
7293762	0003			2501440035	84	744
7293763	0005			2506445435	138	1.372
7293791	0002			2501441835	58	397

CMR

1 Absender Magna PT B.V. & Co. KG Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 D-74749 Rosenberg			Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internat. Straßengüterverkehr (CMR)			
2 Empfänger Magna PT SPA C/O Schweizer Logistic Plant Modugno, Via Die Ciclamini 4 I-70026 MODUGNO			16 Frachtführer Schweitzer GmbH & CO. Internationale Spedition KG Carl Benz Straße 23 D-71634 Ludwigsburg			
3 Auslieferungsort des Gutes Modugno, Italia unloading point: 14248 19.04.2023			17 Nachfolgende Frachtführer			
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes D-74749 Rosenberg, Germany 19.04.2023			18 Vorbehalt und Bemerkungen des Fahrers			
5 Beigefügte Dokumente SHPMT REF. No. 293875			The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with ist signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the bulseness as mentioned in box 2, to the place of destinatin in box 3			
6 Kennzeichen	7 Anzahl	8 Verpackung	9 Bezeichnung	10 Statistik	11 Bruttogewicht	12 Umfang
293875	96	Rack	Transmission parts	87084099	19.759	
13 Anweisungen des Absenders			19 Zu zahlen vom	Absender	Währung	Empfänger
			Fracht			
			Ermäßigung -			
			Zwischensumme			
			Zuschläge			
			Nebengebühren			
			Sonstiges +			
			Summe			
14 Rückerstattung						
15 Frachtzahlungsanweisung			20 Besondere Vereinbarungen			
21 Ausgefertigt in  Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 74749 Rosenberg			22 Unterschrift und Sempel des Absenders  Werk Rosenberg Hermann-Hagenmeyer-Straße 1 74749 Rosenberg			
23 Unterschrift und Sempel Frachtführer			24 Unterschrift und Sempel des Empfängers  Via Die Ciclamini, snc-70026 Modugno (BA)			
25 Ermittlung der Tarifentfernung			26 Vertragspartner des Frachtführers			
von	bis	km	28 Lademittel - Tausch		29 Bestätigung des Empfängers	
			Paletten - Absender	Anzahl	Paletten - Empfänger	Tausch
			Euro-Palette		Euro-Pal.	
			Gitterbox-Pal.		Gitterbox-Pal.	
27 Kennzeichen			Bestätigung des Absenders		Bestätigung des Empfängers	
Kfz						
Anhänger						
Container SCDB						
Benutzte Genehmigung Nr.			National, Bilateral, EG, CEMT			



seit über
57
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 23-003916 vom 19.04.2023



23-003916

Ludwigsburg, 19.04.2023

Seite 1 von 2

1 Absender / Expéditeur Magna PT B.V. & Co.KG W 3 HERMANN HAGENMEYER STR. 1 74749 ROSENBERG		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ces transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinataire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 24.04.2023		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu ROSENBERG Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 19.04.2023		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	7293682	8	COLLI	Getriebeteile	21.316	73,58
2	7293683	7	COLLI			
3	7293684	6	COLLI			
4	7293685	3	COLLI			
5	7293686	3	COLLI			
6	7293687	11	COLLI			
7	7293688	2	COLLI			
8	7293689	3	COLLI			
9	7293690	9	COLLI			
10	7293691	2	COLLI			
11	7293692	16	COLLI			
12	7293693	8	COLLI			
13	7293694	2	COLLI			
14	7293695	3	COLLI			
15	7293709	3	COLLI			
16	7293762	3	COLLI			
17	7293763	5	COLLI			
18	7293791	2	COLLI			
19	7293861	6	COLLI			
Summe: Total:		102,00	COLLI		21.316,00	
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifzone mit Grenzübergang		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifzone mit Grenzübergang km		
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières		
19 Kfz Amtliches Kennzeichen Anhängers Fahrer		Nutzlast in t		Übernahmebestätigung des Fahrers. Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.		

KUEHNENAGEL S.r.l.
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
26 APR 2023
Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer,
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

COMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604